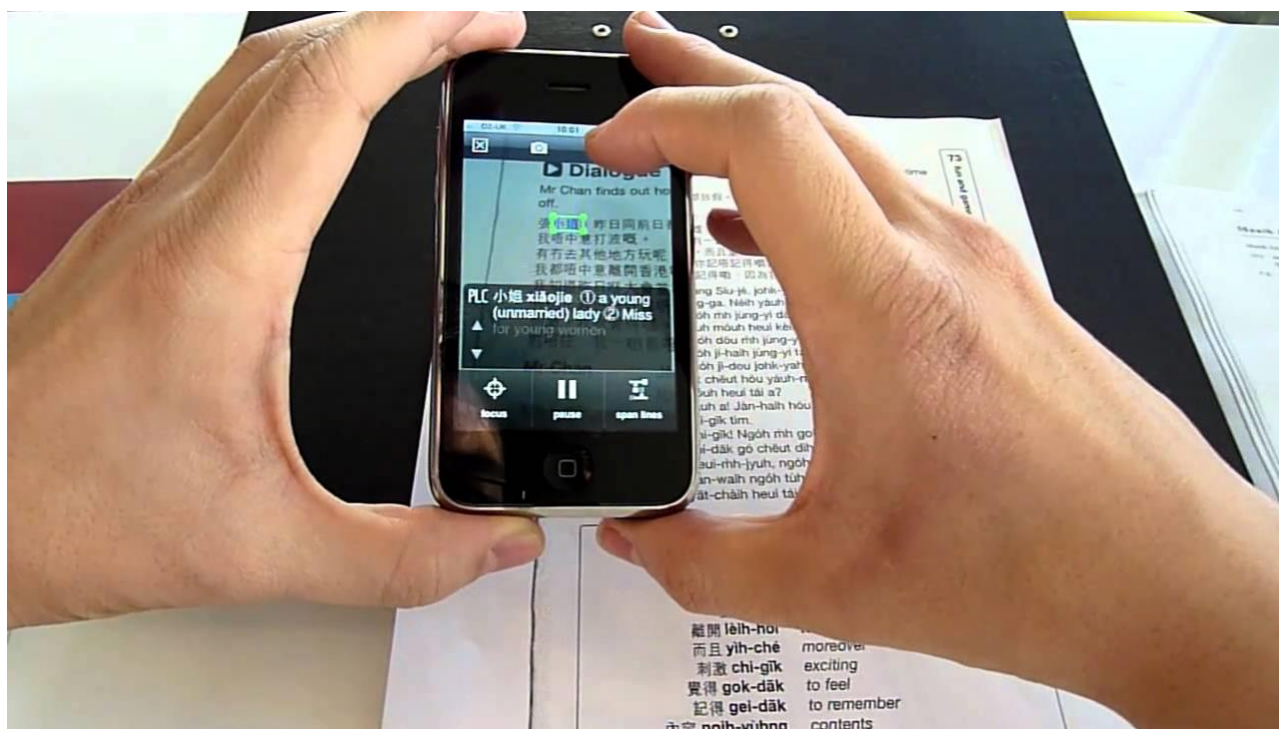


Apprendre le chinois

Les 20 outils indispensables



CHINOIS TIPS

Applications

1) PLECO



Pleco est l'application proposant le dictionnaire chinois le plus complet. Il y a un beaucoup de fonctionnalités inclus comme la possibilité de créer des flashcards, d'enregistrer de l'audio ou même de prendre une photo des caractères chinois pour les traduire. Très pratique quand on cherche un mot et qu'on ne sait pas comment l'écrire.

Avantages :

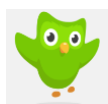
- Très complet, tu trouveras (presque) tous les mots en chinois
- Beaucoup d'addon disponible comme l'écriture manuscrite ou encore les flashcards
- Utilisable hors ligne (Top pour un voyage en Chine)

Inconvénients :

- En anglais par défaut mais possibilité d'installer un dictionnaire français ([lien tuto](#))
- Les meilleures fonctionnalités sont payantes

[Accéder à pleco](#)

2) DUOLINGUO



Duolingo est une application gratuite très appréciée dans la communauté de l'apprentissage des langues étrangères. Il est maintenant possible d'y apprendre la langue chinoise et il serait dommage de s'en priver.

Avantages :

- Des challenges quotidiens qui permettent de rester régulier et motivé
- Très ludique
- Gratuit

Inconvénients :

- Aucune explication ni cours de grammaire
- Ne permet pas de pratiquer l'écriture ni l'expression orale
- N'est pas suffisant en elle seule pour apprendre le chinois

[Accéder à Duolingo](#)

3) ANKI



Anki est l'application de référence pour l'apprentissage du vocabulaire et la mémorisation par répétition espacée. Très utile pour mémoriser le vocabulaire sur le long terme. J'ai d'ailleurs écrit un guide sur [comment utiliser ANKI pour l'apprentissage du mandarin](#)

Avantages :

- Très puissant, les possibilités de configuration sont infinies
- Le meilleur algorithme de révision par répétition espacée
- Gratuit (sauf pour iPhone)

Inconvénients :

- Compliqué à configurer et à utiliser par les novices

[Accéder à Anki](#)

4) MEMRISE



Memrise est une alternative plus ludique et plus simple à utiliser qu'Anki. Le principe reste le même : mémoriser du vocabulaire à l'aide d'un algorithme de répétition espacée. C'est un bon moyen de retenir efficacement le vocabulaire.

Avantages :

- Plus ludique et plus simple qu'Anki
- Il y a une version française

Inconvénients :

- Moins configurable qu'Anki
- Payant pour avoir toutes les fonctionnalités

[Accéder à Memrise](#)

5) SKRITTER



Skritter est la référence des applications pour apprendre à écrire les caractères chinois à la main. Tu seras guidé dans le tracé des traits et tu pourras même réviser tes listes de vocabulaire à l'aide d'un algorithme de répétition espacée.

Avantages :

- Une des seules applications pour apprendre à écrire les caractères à la main
- Il y a une version web

Inconvénients :

- Interface un peu confuse
- Abonnement mensuel cher

[Accéder à Skritter](#)

DICTIONNAIRES

The logo for LINE Dict, featuring the text "LINE Dict" in white on a green rectangular background.

6) LINE DICTIONNARY

Line est un autre dictionnaire de chinois-anglais avec la particularité de fournir un grand nombre d'exemples pour chaque mot. Très pratique pour bien comprendre les différents cas d'utilisation d'un caractère.

Avantages :

- - Vraiment beaucoup d'exemples
- - Audio disponible
- - Gratuit

Inconvénients :

- - En anglais
- - Pas de version mobile

[Accéder à LINE](#)

7) ARCH CHINESE



Mon dictionnaire en ligne préféré car il donne beaucoup d'informations sur chaque mot et caractère chinois. Il y a aussi des exercices pour pratiquer les tons ainsi que des modèles à télécharger pour s'exercer au tracé des caractères à la main.

Avantages :

- Très complet
- Beaucoup d'informations données pour chaque mot

Inconvénients :

- En anglais
- Pas de version hors ligne

[Accéder à Arch Chinese](#)

8) HANZI CRAFT

The logo for HanziCraft, featuring the text "HanziCraft" in a bold, red, sans-serif font.

Hanzicraft te permet de décomposer un caractère chinois en ses différents radicaux. C'est extrêmement utile pour analyser la composition des caractères chinois et ainsi pouvoir les mémoriser plus facilement.

Avantages :

- Très utile pour analyser et comprendre un caractère
- Gratuit

Inconvénients :

- En anglais

[Accéder à Hanzicraft](#)

9) HANZI GRIDS



Hanzi Grids te permet de télécharger et d'imprimer des modèles papier au format A4 contenant des grilles de caractères chinois à recopier. C'est particulièrement utile pour t'améliorer dans le tracé à la main des caractères chinois.

Avantages :

- Fonctionne aussi pour les caractères traditionnels
- Entièrement configurable
- Gratuit

Inconvénients :

- En anglais

[Accéder à HANZI GRIDS](#)

10) DEEPL



DeepL est un logiciel de traduction automatique basé sur l'intelligence artificielle. Il se distingue nettement de concurrents tels que Google Translate ou Baidu Translate grâce à ses traductions plus précises, aussi bien du chinois vers le français que l'inverse.

Avantages :

- Les traductions générées prennent en compte le contexte
- Utilisable non seulement pour traduire des articles ou des textes, mais aussi dans des contextes variés comme les discussions instantanées sur des plateformes comme WeChat.
- La version gratuite permet un nombre limité de traductions, tandis que la version payante (environ 9 euros par mois) offre des traductions illimitées, y compris pour de longs documents.

[Accéder à DeepL](#)

PLATEFORME D'ÉCHANGE LINGUISTIQUE

11) Hello Talk



L'application de référence pour trouver des correspondants linguistiques. Tout est fait pour t'aider à communiquer en mandarin (Dictionnaire, possibilité de corriger ou sauvegarder des phrases).

Avantages :

- Beaucoup d'outils intégrés dans l'application (dictionnaire, notebook, audio etc ...)
- Faciles de trouver des Chinois avec qui discuter (Beaucoup d'utilisateurs actifs)
- Le système de mur à la 朋友圈 comme sur WeChat. Sympa pour poster tes essais et demander des corrections (possibilité de corriger les autres aussi)
- Possibilité de trier les utilisateurs par ville (peu de plateformes proposent cette option afin de limiter la drague / romance)

Inconvénients :

- Peu d'intérêt sans la version premium
- Beaucoup d'arnaques (Méfie-toi de ceux qui te demandent ton WhatsApp)
- Tranche d'âge limité aux 20-30 ans pour 90% de la base d'utilisateurs

[Accéder à Hello Talk](#)

12) iTALKIE



Italkie est la plateforme de référence pour trouver un partenaire linguistique. Vous avez également la possibilité de prendre des leçons avec un tuteur ou de poser vos questions et de vous faire corriger par la communauté.

Avantages :

- La plus grande communauté pour les échanges linguistiques
- Possibilité de prendre une leçon avec tuteur
- Possibilité de faire corriger (ou de corriger) vos essais par la communauté

Inconvénients :

- Parfois difficile de trouver un partenaire motivé

[Accéder à iTalkie](#)

13) SPEAKY



Speaky est une plateforme pour trouver des partenaires linguistiques. Le principal avantage de la plateforme est son système de chat très intuitif et plutôt bien fait. La plateforme vient juste de ré-ouvrir et la communauté est grandissante.

Avantages :

- Très facile de trouver un partenaire linguistique
- Le chat
- Beaucoup de membres

Inconvénients :

- La plupart des locuteurs chinois viennent de Taiwan
- En anglais

[Accéder à speaky](#)

PODCAST

14) CHINESEPOD



Une des plus anciennes et aussi la plus complète des plateformes de podcast pour travailler sa compréhension orale. Plus de 3000 enregistrements podcasts y sont répertoriés et le site est une mine d'or d'information et de ressources.

Avantages :

- Pour tous les niveaux, du débutant à l'expert
- Plus de 3000 podcasts sur presque tous les sujets possibles
- Une vaste bibliothèque d'enregistrements audio gratuite

Inconvénients :

- En anglais
- La plupart des podcasts sont payants sur la base d'un abonnement mensuel
- ChinesePod était à la base une société basée à Taiwan, certains vieux enregistrements auront donc du vocabulaire propre à cette région.

[Accéder à ChinesePod](#)

15) PIMSLEUR MANDARIN



Pimsleur est une méthode audio pour apprendre le mandarin à l'oral rapidement. La méthode se concentre donc essentiellement sur les tons et la prononciation. C'est un bon complément aux méthodes traditionnelles et vous permettra de booster significativement votre oral.

Avantages :

- Particulièrement adapté aux personnes qui ont besoin de se débrouiller rapidement à l'oral (voyage d'affaire en Chine prochainement)
- Bon complément pour travailler son oral

Inconvénients :

- Ignore complètement la grammaire et les caractères
- Pas de version française
- Très cher

[Accéder à PIMSLEUR](#)

16) MICHEL THOMAS



Dans cette méthode audio, nous écoutons la conversation entre 2 élèves et leur professeur dans un cours de chinois mandarin. Les professeurs mettent l'accent sur la pratique des tons en chinois, ce qui est suffisamment rare pour être noté. Cette méthode est une bonne introduction pour les grands débutants.

Avantages :

- Parfait pour les grands débutants
- Met l'accent sur les tons et les règles de grammaires
- Explications en français

Inconvénients :

- Un peu lent et ennuyant parfois
- Payant

[Accéder à Michel thomas](#)

COMPRÉHENSION ÉCRITE

17) CHINESE COMPANION



Des petits romans écrits entièrement en caractères chinois avec la particularité de n'utiliser que du vocabulaire pour débutant. Par exemple le premier livre de la série n'utilise que 300 caractères uniques et vous permettra de travailler sur votre compréhension écrite au travers la lecture d'un vrai roman.

Avantages :

- Lire un livre entièrement en chinois vous donnera un gros boost de motivation
- Version ePub pour lire dans sa liseuse

Inconvénients :

- Peu de livres disponibles pour le moment
- Il n'y a pas de livre pour les niveaux intermédiaire et plus
- Payant

[Accéder à chinese companion](#)

18) THE CHAIRMAN BAO



Des articles de journaux écrits en chinois. Tu peux adapter la difficulté des articles en fonction de votre niveau HSK (en anglais). Il y a environ 3-4 nouveaux articles chaque jour.

Avantages :

- De vrais articles de journaux écrits entièrement en chinois
- Audio accompagnant chaque article
- Le dictionnaire intégré qui est vraiment super pratique
- Version mobile

Inconvénients :

- Payant
- Les explications de la grammaire sont un peu inutiles
- Pas de traductions des articles.

[Accéder à TheChairmanBao](#)

19) MYLINGUA



Mylingua est une plateforme d'apprentissage en ligne qui permet aux utilisateurs de lire des textes natifs en chinois moderne, allant des articles d'actualité à des sujets variés tels que la politique, la culture, la technologie, les jeux vidéo, et plus encore.

Avantages :

- **Contenus natifs** : Le site propose des articles tirés d'internet, sur des sujets récents et variés, adaptés à ton niveau HSK. L'objectif est de permettre une lecture fluide avec une analyse approfondie des textes pour aider l'utilisateur à progresser.
- **Adaptation au niveau** : Mylingua ajuste les suggestions de lecture en fonction du niveau HSK de l'utilisateur. Chaque texte est accompagné d'un score appelé « **Mylingua Score** », qui indique la facilité de lecture en fonction du pourcentage de vocabulaire connu.
- **Surbrillance des mots inconnus** : Les mots que l'utilisateur ne connaît pas sont affichés en rouge. L'utilisateur peut alors choisir d'apprendre immédiatement ces mots ou de les garder pour plus tard, en fonction de leur importance et de la fréquence d'apparition.
- **Intégration avec Anki** : Mylingua permet d'importer directement ses decks de vocabulaire d'Anki, ce qui ajuste automatiquement les textes proposés à votre niveau réel.
- **Importation de textes personnels** : Il est possible de copier-coller des textes directement sur le site et d'utiliser les outils de Mylingua pour faciliter la lecture et l'apprentissage du vocabulaire.

Inconvénients :

- **Pas d'audio** : Contrairement à **TheChairman's Bao**, Mylingua n'offre pas encore de version audio des textes.
- **Segmentation perfectible** : La segmentation des mots dans les textes et les définitions proposées ne sont pas toujours optimales, nécessitant parfois l'aide de Pleco pour des vérifications.

[ACCÉDER À MYLINGUA](#)

EXTENSION GOOGLE CHROME



20) ZHONGWEN: Chinese-English Dictionary

Une extension pour Google chrome **extrêmement** utile qui permet d'afficher la définition d'un mot chinois simplement en passant votre souris sur les caractères. Indispensable à avoir quand on navigue sur le web chinois

Avantages :

- Indispensable pour naviguer sur le web chinois
- Traduction instantanée
- Gratuit

Inconvénients :

- En anglais

[Accéder à ZHONGWEN dictionary](#)

BONUS

YABLA



Une table de pinyin pour t'aider à maîtriser la prononciation. Clique sur chaque pinyin pour écouter sa prononciation.

<https://chinese.yabla.com/chinese-pinyin-chart.php>